

(c.) Knowingly making, without lawful authority, any instrument, tool, or engine, adapted and intended for the counterfeiting of coin of the realm.

19. Crimes against Bankruptcy Law.

20. Any malicious act done with intent to endanger the safety of any person travelling or being upon a railway.

21. Malicious injury to property, if such offence be indictable.

22. Crimes committed at sea :—

(a.) Piracy by the law of nations.

(b.) Sinking or destroying a vessel at sea, or attempting or conspiring to do so.

(c.) Revolt, or conspiracy to revolt, by two or more persons on board a ship on the high seas against the authority of the master.

(d.) Assault on board a ship on the high seas with intent to destroy life, or to do grievous bodily harm.

23. Dealing in slaves in such manner as to constitute a criminal offence against the laws of both States.

The extradition is also to be granted for participation in any of the aforesaid crimes, provided such participation be punishable by the laws of both Contracting Parties.

Extradition may also be granted at the discretion of the State applied to in respect of any other crime for which, according to the laws of both the Contracting Parties for the time being in force, the grant can be made.

ARTICLE III.

Either Government may, in its absolute discretion, refuse to deliver up its own subjects to the other Government.

ARTICLE IV.

The extradition shall not take place if the person claimed on the part of Her Majesty's Government, or the person claimed on the part of the Government of Mexico, has already been tried and discharged or punished, or is still under trial in the territory of Mexico or in the United Kingdom respectively for the crime for which his extradition is demanded.

If the person claimed on the part of Her Majesty's Government, or on the part of the Government of Mexico, should be under examination for any other crime in the territory of Mexico or in the United Kingdom respectively, his extradition shall be deferred until the conclusion of the trial and the full execution of any punishment awarded to him.

ARTICLE V.

The extradition shall not take place if, subsequently to the commission of the crime, or the institution of the penal prosecution or the conviction thereon, exemption from prosecution or punishment has been acquired by lapse of time, according to the laws of the State applied to.

ARTICLE VI.

A fugitive criminal shall not be surrendered if the offence in respect of which his surrender is demanded is one of a political character, or if he prove that the requisition for his surrender has, in fact, been made with a view to try or punish him for an offence of a political character.

(c.) Fabricar á sabiendas, sin autoridad legal, algun instrumento, utensilio ó máquina propio y adecuado para falsificar moneda de los Estados respectivos.

19. Delitos contra las leyes de quiebra.

20. Todo acto intencional ejecutado con el propósito de poner en peligro la seguridad de cualquiera persona que viaje ó esté en un ferrocarril.

21. Daños intencionales causados á la propiedad, siempre que el hecho motive un procedimiento criminal.

22. Delitos cometidos en alta mar :—

(a.) Piratería conforme al derecho de gentes.

(b.) Echar á pique ó destruir un buque en el mar ; ó coludirse para hacerlo, ó el conato de estos delitos.

(c.) Amotinarse, ó coludirse con el mismo fin, por dos ó mas personas á bordo de un buque en alta mar, contra la autoridad del capitán ó patron.

(d.) Agresion violenta á bordo de un buque en alta mar con el propósito de privar de la vida ó causar graves lesiones corporales.

23. Tráfico de esclavos en términos que constituya un delito contra las leyes de ambos Estados.

Tambien hay lugar á la extradición por tomar parte en cualquiera de los delitos expresados, con tal que la participacion sea punible conforme á las leyes de ambas Partes Contratantes.

Puede tambien concederse la extradición, á arbitrio del Estado á quien se pida, por cualquiera otro delito, respecto del cual se puede conceder la extradición, conforme á las leyes de ambas Partes Contratantes, vigentes en la época en que sea pedida.

ARTICULO III.

Cada uno de los dos Gobiernos puede, á su exclusivo arbitrio, rehusar la entrega de sus nacionales al otro Gobierno.

ARTICULO IV.

La extradición no tendrá lugar si el individuo reclamado por parte del Gobierno Mexicano, ó si el individuo reclamado por parte del Gobierno de Su Majestad, ya ha sido juzgado y absuelto ó castigado, ó está todavía enjuiciado en el territorio del Reino Unido ó el de México respectivamente, por el delito con motivo del cual se pide la extradición.

Si el individuo reclamado por parte del Gobierno Mexicano, ó por parte del Gobierno de Su Majestad, estuviese enjuiciado por otro delito en el territorio del Reino Unido ó en el de México respectivamente, se diferirá su extradición hasta la terminación del juicio y en su caso hasta haber extinguido la pena que se le haya impuesto.

ARTICULO V.

No habrá lugar á la extradición si despues de cometido el delito ó de comenzado el proceso, ó de la condenación, ha prescrito la acción ó la pena conforme á las leyes del Estado al que se pide la extradición.

ARTICULO VI.

No se entregará al reo prófugo si el delito con motivo del cual se pide su entrega tiene carácter político, ó si él probase que en realidad se ha hecho el requerimiento para su entrega con la mira de juzgarle ó castigarle por un delito de carácter político.